

TẬP ĐOÀN CÔNG NGHIỆP
THAN-KHOÁNG SẢN VIỆT NAM
VIETNAM COAL-MINERAL INDUSTRY
GROUP
**CÔNG TY CỔ PHẦN KINH DOANH THAN
MIỀN BẮC-VINACOMIN NORTHERN COAL
TRADING JOINT STOCK COMPANY
VINACOMIN**

Số: **744** /TMB- TCKT

No: **744** /TMB- TCKT

V/v Giải trình lợi nhuận sau thuế sau kiểm toán và
trước kiểm toán năm 2025

Regarding explanation of profit after tax after
audit and before audit in 2025

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc lập – Tự do – Hạnh phúc
SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM
Independence – Freedom– Happiness

Hà Nội, ngày 19 tháng 03 năm 2025
Hanoi, March 19, 2025

Kính gửi: Sở giao dịch chứng khoán Hà Nội
To: Hanoi Stock Exchange

Căn cứ thông tư số 08/2026/TT-BTC ngày 03/02/2026 của bộ Tài chính về việc sửa đổi bổ sung một số điều của các Thông tư quy định về giao dịch chứng khoán trên hệ thống giao dịch chứng khoán; bù trừ và thanh toán giao dịch chứng khoán; hoạt động của công ty chứng khoán và công bố thông tin trên thị trường chứng khoán.

Pursuant to Circular No. 08/2026/TT-BTC dated February 03, 2026 of the Ministry of Finance amending and supplementing a number of articles of the Circulars regulating securities transactions on the securities trading system; clearing and settlement of securities transactions; activities of securities companies and information disclosure on the stock market.

Căn cứ báo cáo tài chính tổng hợp trước và sau kiểm toán năm 2025 của Công ty Cổ phần Kinh doanh than Miền Bắc-Vinacomin.

Pursuant to the consolidated financial statements before and after auditing in 2025 of Vinacomin Northern Coal Trading Joint Stock Company.

Công ty Cổ phần Kinh doanh than Miền Bắc-Vinacomin xin được giải trình về lợi nhuận sau thuế trước và sau kiểm toán năm 2025 tại Báo cáo tài chính tổng hợp sau kiểm toán của Công ty như sau:

Vinacomin Northern Coal Trading Joint Stock Company would like to explain the pre- and post-audit profit after tax in 2025 in the Company's consolidated financial statements after auditing as follows:

1. Lợi nhuận sau thuế sau kiểm toán năm 2025 tăng so với lợi nhuận trước kiểm toán năm 2025 là:

1. The increase in profit after tax after audit in 2025 compared to pre-audit profit in 2025 is:

- Lợi nhuận sau thuế trước kiểm toán năm 2025: 80.733.458.044 đồng
- Profit after tax before audit in 2025: VND 80,733,458,044
- Lợi nhuận sau thuế sau kiểm toán năm 2025: 80.901.172.685 đồng
- Profit after tax after audit in 2025: VND 80,901,172,685
- Lợi nhuận sau thuế sau kiểm toán tăng: 167.715.821 đồng

- Profit after tax after audit increased by: VND 167,714,821

2. Giải trình nguyên nhân:

2. Explanation:

Do giá vốn hàng bán sau kiểm toán giảm 34.578.537 đồng, chi phí bán hàng sau kiểm toán giảm 7.254.544 đồng, chi phí quản lý doanh nghiệp giảm 196.200.000 đồng, lợi nhuận khác giảm 14.980.000 đồng, thuế TNDN sau kiểm toán tăng 55.338.260 đồng dẫn đến lợi nhuận sau thuế sau kiểm toán tăng so với trước kiểm toán 167.714.281 đồng.

Due to a decrease of VND 34,578,537 in the cost of goods sold after the audit, a decrease of VND 7,254,544 in selling expenses after the audit, a decrease of VND 196,200,000 in administrative expenses, a decrease of VND 14,980,000 in other income, and an increase of VND 55,338,260 in corporate income tax after the audit, the net profit after tax after the audit increased by VND 167,714,281 compared to before the audit.

Trên đây là giải trình của Công ty cổ phần kinh doanh than Miền Bắc-Vinacomin.

The above is the explanation of Northern Coal Trading Joint Stock Company - Vinacomin.

Trân trọng./.

Sincerely./.

Nơi nhận:

Recipients:

- Như kính gửi;
- As respectfully sent;
- HĐQT Công ty, TGD (e-copy, để b/c);
- Board of Directors, General Director (e-copy, for report);
- Các PTGD, BKS (e-copy);
- Deputy General Directors, Supervisory Board (e-copy);
- Thư ký công ty;
- Company Secretary;
- Lưu VT, TCKT.
- Archive, Finance & Accounting.

**KT TỔNG GIÁM ĐỐC
GENERAL DIRECTOR
PHÓ TỔNG GIÁM ĐỐC
DEPUTY GENERAL DIRECTOR**

Hoang Minh Long